



No. 11-181661- -00016-0000

Fecha: 2014-10-01 11:22:12 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 608 MODIFICASOLICIT Folios: 6

DIRECCION DE NUEVAS CREACIONES
MODIFICACIONES Y/O CORRECCIONES

1. Identificación del Trámite

☐

Error material

☒

Modificación a una Solicitud en trámite

☒

Patente de invención

☐

Patente de Modelo de utilidad

☐

Registro de Diseño Industrial

☐

Esquema de Trazado de Circuitos Integrados

2. Datos del solicitante

Persona Natural

☐

Persona Jurídica

☒

SEQUESSOME TECHNOLOGY HOLDINGS LIMITED

Nombre o denominación/ Nombre o razón social completa

Nombre del representante legal

Tipo de empresa

Micro

☐

Pequeña

☐

Mediana

☐

Otra

☐

Documento de Identificación

☐

C.C.

☐

C.E.

☐

NIT

☐

Otro

Número

Nacionalidad/País de constitución	Dirección y domicilio del titular	Ciudad
Malta	Palazzo Pietro Stiges, 103 Strait Street	Valletta, Malta
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico

☐

Autorizo expresamente a la Superintendencia y de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico

3. Datos del apoderado:

LUIS FELIPE CASTILLO

GIBSONE

79.397.879 de Bogotá

68.995 del C.S.J.

Apellidos y nombre

Documento de identificación

Tarjeta profesional

Dirección del apoderado	Ciudad	
Carrera 13 No. 37-43 Piso 12	Bogotá, D.C.	
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
info@castillograu.com	285 9267	285 7460

4. Datos del trámite

Corrección:

Expediente No. 11181661

Aparece

Debe ser

Modificación:

- ☐ Modificación al capítulo reivindicatorio.
- ☐ Modificación al capítulo descriptivo.
- ☐ Modificación al resumen.
- ☐ Modificación a los dibujos.
- ☒ Modificaciónal solicitante
Traspaso que hace la sociedad TARGETED DELIVERY TECHNOLOGIES LIMITED a favor de la sociedad SEQUESSOME TECHNOLOGY HOLDINGS LIMITED domiciliada en Valleta, Malta.

5. Anexos

- ☒ Comprobante de pago de la tasa para la presentación de la corrección y/o modificación
- ☒ Poder, si fuere el caso
- ☒ Documento que contiene las modificaciones o correcciones.
- ☐ Copia de la solicitud y sus anexos en formato magnético.

104954

6. Firma

Nombre y apellidos

LUIS FELIPE CASTILLO GIBSONE

C.C. 79397879 Bogotá

Firma

Tarjeta Profesional

68995 C.S.J.

ASSIGNMENT - WORLDWIDE

For good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which are hereby acknowledged, the undersigned (hereinafter referred to as "ASSIGNOR") has sold, assigned, and transferred, and by these presents hereby sells, assigns, and transfers, unto

Sequessome Technology Holdings Limited
Palazzo Pietro Stiges, 103 Strait Street
Valleta, Malta

(hereinafter referred to as "ASSIGNEE") its successors and assigns, the full and exclusive right, title and interest for the United States, its territories and possessions, and all foreign countries in and to this invention relating to

FORMULATIONS FOR THE TREATMENT OF DEEP TISSUE PAIN

as set forth in these Patent Applications

check one ☐ executed concurrently herewith,
☐ executed on _____,
☒ Serial Nos. 1. 61/183,956, filed 6/03/2009
2. 61/314,478, filed 3/16/2010
3. 61/320,148, filed 4/01/2010
4. PCT/IB2010/001557, filed 6/03/2010

as well as in and to (a) all improvements and modifications of the above-identified invention or inventions, (b) the above-identified application and all other applications for Letters Patent of the United States and countries foreign thereto for above-identified invention or inventions and all improvements and modifications thereof, (c) all Letters Patent which may issue from said applications in the United States and countries foreign thereto, (d) all divisions, continuations, reissues, and extensions of said applications and Letters Patent, and (e) the right to claim for any of said applications the full benefits and priority rights under the Patent Cooperation Treaty, the Paris Convention and any other international agreement; and (f) the right to bring, make, oppose, defend, appeal proceedings, claims or actions and obtain relief (and to retain any damages recovered) in respect of any infringement, or any other cause of action arising from ownership, of any of the Patent Applications or any patents granted on any of the applications filed as aforesaid, whether occurring before, on or after the date of this assignment; such right, title, and interest to be held and enjoyed by ASSIGNEE, its successors and assigns, to the full end of the term or terms for which any and all such Letters Patent may be granted as fully and entirely as would have been held and enjoyed by ASSIGNOR had this Assignment not been made.

ASSIGNOR HEREBY AUTHORIZES ASSIGNEE to file patent applications in any or all countries on the above-identified patent applications, utility models or other rights, including divisional applications, continuation applications or continuation-in-part applications in the name of the undersigned or in the name of ASSIGNEE or otherwise as ASSIGNEE may deem advisable under the International Convention or otherwise.

ASSIGNOR HEREBY AUTHORIZES AND REQUESTS the Commissioner of Patents and Trademarks to issue said Letters Patent to ASSIGNEE as assignee of the entire interest, for the sole use and benefit of ASSIGNEE, its successors and assigns.

ASSIGNOR HEREBY AGREES (a) to communicate to ASSIGNEE, its successors and assigns, or their representative or agents, all facts and information known or available to ASSIGNOR respecting said invention or inventions, improvements, and modifications including evidence for interference, reexamination, reissue, opposition, revocation, extension, or infringement purposes or other legal, judicial, or administrative proceedings, whenever requested by ASSIGNEE; (b) to testify in person or by affidavit as required by ASSIGNEE, its successors and assigns, in any such proceeding in the United States or a country foreign thereto; (c) to execute and deliver, upon request by ASSIGNEE, all lawful papers including, but not limited to, original, divisional, continuation, and reissue applications, renewals, assignments, powers of attorney, oaths, affidavits, and declarations, depositions or any other documentation required to permit the Assignee to obtain the full benefit of the provisions of this Assignment; and (d) to provide all reasonable assistance to ASSIGNEE, its successors and assigns, in obtaining and enforcing proper title in and protection for said invention or inventions, improvements, and modifications under the intellectual property laws of the United States and countries foreign thereto. For the avoidance of doubt, all reasonable out of pocket and travel expenses incurred by the Assignor in complying with the provisions of this paragraph shall be borne by the Assignee.

ASSIGNOR HEREBY REPRESENTS AND WARRANTS that ASSIGNOR has the full and unencumbered right to sell, assign, and transfer the interests sold, assigned, and transferred herein, and that ASSIGNOR has not executed and will not execute any document or instrument in conflict herewith.

THE ASSIGNOR ACKNOWLEDGES that, in entering into the assignment, he has not relied on, and shall have no right or remedy in respect of, any statement, representation, assurance or warranty (whether made negligibly or innocently) other than as expressly set out in this Assignment.

THE ASSIGNMENT shall be governed by and construed in accordance with English law.

ALL PARTIES AGREE that the Courts of England are to have exclusive jurisdiction to settle any dispute which may arise out of or in connection with this Agreement. All parties submit to the jurisdiction of such courts and waive any objection to proceedings in any such court on the ground of venue or on the ground that the proceedings have been brought in an inconvenient forum.

ASSIGNOR UNDERSTANDS AND AGREES that the attorneys and agents of the law firm of **Kilburn & Strobe LLP** do not personally represent ASSIGNOR OR ASSIGNOR's legal interests, but instead represent the interests of ASSIGNEE; since said attorneys and agents cannot provide legal advice to ASSIGNOR with respect to this Assignment, ASSIGNOR acknowledges its right to seek its own independent legal counsel.

5
Assignment of PCT/IB2010/001557

John Mayo
On behalf of
Targeted Delivery Technologies Limited

Name G. John Mayo

Place London

Date 11 / 9 / 14

Witness
Signature [Signature]

Name G. Iliffe

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800.176.089-2

- / -



Industria y Comercio

SUPERINTENDENCIA

RECIBO DE CAJA

No. 14 - 104059

Bogotá D.C., Septiembre 30 de 2014 - 14:41:57

RECIBIDO DE : CASTILLO GRAU & ASOCIADOS LTDA.

NI 800.098.704

*** Soporte del Pago ***

TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	VR. PAGO
CONSIGNACION	BANCO DE BOGOTA	062754387	658186130	30/09/2014	4.981.000.00

*** Conceptos Pagados ***

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	Vr. UNDITARIO	Vr. CONCEPTO
1	50005-01-03	CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICACIONES N. CREACION CORRECCION A SOLICITUD EN TRAMITE / MODIFICA	128.000.00	128.000.00
				\$128.000.00

SON: **CIENTO VEINTIOCHO MIL PESOS MONEDA CORRIENTE***

Responsable: _____

Recibo de Caja Aplicado al Expediente No. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 11-181661- -00016-0000

Fecha: 2014-10-01 11:22:12 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve. 378 FASENACIONALI
Act. 608 MODIFICASOLICIT Folios: 6

Sede Centro: Carrera 13 No. 27 - 00 Pisos 3,4,5 y 10 Bogotá, D.C.- Colombia

Web: www.slc.gov.co e-mail: info@slc.gov.co Conmutador: (571) 5870000 Fax: (571) 5870284 Línea: 018000-910165 Call Center: (571) 6513240

, Septiembre 30 de 2014 - 14:42:00